



CSI S.p.A.

Sede Legale: Cascina Traversagna, 21 - 20030 SENAGO (MI) - Italy

Sede operativa ed Amministrativa: V.le Lombardia, 20/B - 20021 BOLLATE (MI) - Italy Tel. 0039. 0238330.1 Fax 0039.02.3503940 - www.csi-spa.com

Autorizzato dal Ministero delle Infrastrutture e dei trasporti - Direzione Generale per la Motorizzazione
Issued on behalf of Italian Authority: Ministry of Infrastructure and Transport - General Direction for Motorization

CERTIFICATO DI APPROVAZIONE DEL PROTOTIPO
IMBALLAGGI, GRANDI IMBALLAGGI E CONTENITORI INTERMEDI
(Articolo 1, Decreto 7 Marzo 2019, n.63)
PROTOTYPE APPROVAL CERTIFICATE
PACKAGING, LARGE PACKAGING AND INTERMEDIATE BULK CONTAINER
(Article 1, Decree 7 March 2019 n. 63)

N. 90120

Richiedente
Applicant

Ragione sociale:
Company name:
Sede Legale:
Legal Address:
Sede di produzione:
Production Address:

DEURA SRL

VIA AVV. GIOVANNI AGNELLI, 8 - REGIONE
MALOSNA' - 10043 ORBASSANO (TO) - Italia
VIA AVV. GIOVANNI AGNELLI, 8 - REGIONE
MALOSNA' - 10043 ORBASSANO (TO) - Italia

Approvazione rilasciata sulle base delle seguenti normative:
Approval issued in compliance with the following regulations:

Regolamenti ADR 2023, RID 2023, ADN 2023
ADR 2023, RID 2023, ADN 2023 Regulations

Descrizione prototipo
Prototype description

Codice prototipo:
Prototype code:
Identificazione del prototipo:
Prototype identification:
Descrizione prototipo:
Prototype description:
Tipo di costruzione:
Type of manufacturing:
Tipo di materiale:
Type of material:
Caratteristiche materiale:
Material properties:
Spessore:
Thickness:
Chiusure:
Closures:
Capacità:
Capacity:

3H1

Tanica per benzina 20 L

Tanica plastica
Plastic jerrycan
Soffiaggio
Blow moulding
HDPE

Corpo 2,3 mm, fondo 2,9 mm, coperchio 2,5 mm
Body 2,3 mm, end 2,9 mm, head 2,5 mm
Tappo
Cap
20 l

Dimensioni esterne:
External dimensions:
Sistemi di presa/movimentazione:
Gripping/Handling devices:
Dispositivi particolari:
Special devices:

210 x 360 x h. 397 mm

Maniglia
Handle
N.A.



CSI S.p.A.

Sede Legale: Cascina Traversagna, 21 - 20030 SENAGO (MI) - Italy

Sede operativa ed Amministrativa: V.le Lombardia, 20/B - 20021 BOLLATE (MI) - Italy Tel. 0039. 0238330.1 Fax 0039.02.3503940 - www.csi-spa.com

N. 90120

Materie trasportabili:Transportable goods:

Stato fisico:

Physical state:

Granulometria:

Particle size:

Densità (kg/l):

Density (kg/l):

Tensione di vapore a 50 °C (kPa):

Vapour pressure at 50 °C (kPa):

Gruppo di imballaggio:

Packing group:

Massa lorda massima (kg):

Maximum gross mass (kg):

Liquidi

Liquids

N.A.

1,2 kg/l

114 kPa

II, III

25 kg

Marchatura/Marcatura PrimariaMarking/Primary marking

3H1/Y1,2/100/anno fabbricazione (manufacturing year)

I/CSI90120DEV02

Marchatura addizionaleAdditional marking

Non applicabile

Not applicable

L'apposizione della marchatura attesta la rispondenza al prototipo

The marking indicates the correspondence to the prototype

Prove eseguitePerformed tests

Le prove secondo quanto riportato nel Rapporto di Prova CSI SpA

n. ME03/72501 (Rev. 0) emesso in data 20/12/2001

soddisfano le prescrizioni contenute nelle normative di riferimento sopra richiamata

The tests, according to the test Report CSI SpA

n. ME03/72501 (Rev. 0) issued on 20/12/2001

satisfy the requirements of the above mentioned regulations

Prove di compatibilitàChemical compatibility tests

Applicabile

Applicable

Liquidi standard o altre materie Standard liquid or other materials	Densità massima Maximum density Kg/l	Tensione di vapore massima ammessa (kPa) Maximum vapour pressure allowed (kPa) a/at 50 °C
Miscela di idrocarburi White spirit	0,8	

Rilasciato a Bollate (MI) il: 09/06/2025

Issued at Bollate (MI) on:

Data scadenza: 08/06/2030

Expiry date:

Il Responsabile/ Authorized Person

Carlo Dassi

CSI S.p.A.
Viale Lombardia, 20/B
20021 BOLLATE (MI)